

Siedząca w tyle pasażerka mikrobusu zginęła na miejscu, a zmiennik kierowcy tego samochodu, przechodzący przed maską swojej Nysy, dostał się pod koła pojazdu.

## KOREK

Następnego dnia, po awanturze zaskoczonego terminem i organizacją prac, burmistrza miasta, radiowych komunikatach w I programie PR, interwencjach wojewody i ministra okazało się, że objazd można było zorganizować rozsądniej.

strona 3

W poniedziałek 28 sierpnia w Rejonowym Urzędzie Pracy pojawili się niecodzienni goście. Było między nimi dwoje posłów: Izabela Jaruga-Nowacka z UP i Marek Rojszyk z SLD. Oni to wraz z burmistrzem Ireneuszem Felczakiem uroczyście przecięli wstęgę na drzwiach wyremontowanych pomieszczeń Klubu Aktywnego Poszukiwania Pracy. Informowaliśmy już, że klub ten działa od marca. - W tym czasie zdążył przeszkolić 67 bezrobotnych, z których 20 podjęło pracę - powiedziała p.Koprowska-Mitek przekazując klucze liderce Klubu p.Mirosławie Napieraj.

# Ziemia

## SOCHACZEWSKA

ISSN 1231-7179 Numer indeksu 328 006



## Czy szanse bezrobotnych wzrosną?

### Przysłowia o uczniach i uczeniu się

W średniowieczu obowiązywał kodeks *Officia scholastica* (obowiązki ucznia), z którego dowiadujemy się, że uczeń powinien: *wcześnie wstać, zaraz ubrać się, umyć rękę, utożyć włosy, pomodlić się, iść do szkoły, uważnie słuchać, a wysłuchane przyswajać*. Znamy też inny regulamin powinności uczniowskich, tym razem w postaci wiersza (*Latinale de scolarium, 1508*):

*Zabaw niecnych się wystrzegać,  
A tkwić całą duszą w księgach.  
Po cudze nigdy nie sięgać  
I niczego nie podkraść.  
Na zaczepki nie odpowiadać,*

*a dalej  
Wykłady pilnie nawiedzać,  
A lenistwo precz odpędzać.  
Wiersz kończy się przestroga:  
Szynku się strzec jak zarazy!*

*Jaki uczeń, taki zeszyt* - głosi jedno ze współczesnych polskich przysłów. Uczeń powinien pamiętać, że *Sitem czerpie wodę, kto chce uczyć się bez książki*. Wiadomo przecież, iż *Wiedzieć chcieliby wszyscy, przykładać do nauki nieliczni*. W starożytności znana była maksyma *Vita sine litteris mors est* - *Zycie bez nauki to śmierć*. U nas mawiano: *Czego się kto nauczy, to we dzień i w nocy mruży i Czego się za młodu nauczysz, na starość jakbyś znalazł*. A jak się uczyć? I na to odpowiedzą nam przysłowia, tym razem łacińskie: *Repetitio est mater studiorum* (Powtarzanie jest matką nauki), *Tyle będziemy umieć, ile zapamiętamy oraz Pamięć słabnie, jeżeli jej nie ćwiczysz*.

Stanisław Bugaj

### Zbigniew Herbert

Moja bezbronna ojczyzna przyjmie cię najeźdźco  
a droga którą Jaś i Małgosia dreptali do szkoły  
nie rozstąpi się w przepaść

Rzeki nazbyt leniwe nieskore do potopów  
rycerze śpiący w górach będą spali dalej  
więc łatwo wejdiesz nieproszony gościu

Ale synowie ziemi nocą się zgromadzą  
śmieszni karbonariusze spiskowcy wolności  
będą czyścili swoje muzealne bronie  
przysięgali na ptaka i na dwa kolory

A potem tak jak zawsze - łuny i wybuchy  
malowani chłopcy bezsenni dowódcy  
plecaki pełne kłęski rude pola chwały  
krzepiąca wiedza że jesteśmy - sami

Moja bezbronna ojczyzna przyjmie cię najeźdźco  
i da ci sążeń ziemi pod wierzba - i spokój  
by ci co po nas przyjdą uczyli się znowu  
najtrudniejszego kunsztu - odpuszczania win

Józefowi Czapskiemu

"17 IX" - tekst utworu za "Raport z oblężonego Miasta" -  
Wydawnictwo Lubelskie NZS 1988

## Zaproszenie

W sobotę 9 września o godz. 10.30 na stadionie Orkanu rozpoczyna się Wojewódzkie Zawody Sportowe dla Osób Niepełnosprawnych. Startować można w sześciu następujących konkurencjach: strzelanie z łuku do tarczy, rzut oszczepem do celu, pchnięcie kulą, skok w dal z miejsca, bieg słomem z przeszkodami oraz wyścigi na wózkach. Organizujący imprezę Zarząd i Rada Nadzorcza Spółdzielni Inwalidów "Jutrzenka" w Sochaczewie oraz Wojewódzkie Zrzeszenie Sportu Niepełnosprawnych "Start" w Skierńewicach zapraszają do aktywnego udziału w zawodach, tak zainteresowanych zmaganiem sportowymi jak i kibiców. Emocji nie zabraknie dla nikogo.

## Pasy i linie

Specjalistyczna firma dwukrotnie w ciągu trzech tygodni zdążyła pomalować linie ciągle, czasem podwójne, na ul. Chopina i Chodakowskiej. Tam, gdzie kierowcy nagminnie nie przestrzegają np. przepisu o ograniczeniu szybkości. Czemu więc mają służyć oznakowania tzw. poziome na wąskich uliczkach? Udowodnieniu, że jeżdżący tam są bezkarni? Bo o pieszych w zapale malowania jezdni zapomniano. Pasy do przejścia dla nich malować będzie zapewne inna firma. Na 3 dni przed rozpoczęciem roku szkolnego jakby zapomniano, że dzieciom idącym po naukę wpajamy, że jeździć przechodzi się po wyznaczonych pasach. Kiedy zabłysła białą farbą, przynajmniej koło szkoły podstawowej w Chodakowie?

(js)



## DYŻURY APTEK

1-4 września - Traugutta 3a  
5-6 września - Traugutta 23

## KINO

### Mazowsze

2, 3 września "Głupi i głupszy"  
- kom. USA, od 12 lat.  
seanse o godz. 18.00.



## POGODA

Koniec wakacji i koniec letniej pogody. Początki polskiej, złotej jesieni. Pogoda będzie się kształtować w strefie między wyzmem znad Atlantyku i niżem znad Rosji. Zachmurzenie umiarkowane, okresowo do niedzieli duże ze słabymi przelotnymi opadami deszczu. Noce bezchmurne. Temperatura maksymalna od 19 do 22 stopni. Temperatura minimalna od 9 do 6 stopni. Wiatr zachodni do północnego, umiarkowany i słaby. Sytuacja biometeorologiczna dobra - zmiany pogody nie będą wpływać negatywnie na nasze samopoczucie.

Cumulus



## Z PRAC ZARZĄDU MIASTA

### Posiedzenia Zarządu 17 i 24.VIII

Zatwierdzono wynik przetargu na remont prawej strony chodnika przy ul. Warszawskiej na odcinku od ul. Żeromskiego do ul. Staszica. Wykonawcą został zakład p. P. Winnickiego oferujący najkrótszy termin zakończenia robót. Wartość zadania, do którego użyta będzie atestowana kostka - ok. 67 tys. zł.

Przyjęto informację Naczelnika Wydziału Oświaty, Kultury i Sportu na temat przygotowania samorządowych placówek oświatowochowawczych do rozpoczęcia roku szkolnego 1995/1996. Omawiano przebieg prac remontowych i konserwatorskich w szkołach i przedszkolach, z których znaczna część wykonana została ze środków pozyskanych od sponsorów i rodziców.

Zarząd zapoznał się z funkcjonowaniem nowo uruchomionego przedszkola niepublicznego dla

dzieci niepełnosprawnych. Temat ten zostanie przedstawiony na najbliższym posiedzeniu Komisji Rady Miejskiej d/s oświaty, kultury i sportu.

Analizowano sposób rozdysponowania biblioteki zakładowej ZIS "Boryszew-Erg" przejętej przez miasto. Z 19 tys. woluminów znaczna część została przekazana bibliotekom publicznym oraz szkołom z terenu miasta i okolic. Z pozostałych książek mieszkańcy miasta będą mogli nieodpłatnie otrzymać interesujące ich pozycje.

Zarząd przyjął projekty uchwał Rady Miejskiej, które zostaną rozpatrzone podczas najbliższej sesji Rady. Zatwierdzone projekty dotyczą m.in. zmian w budżecie miasta, opłat za parkowanie pojazdów, zmian w planie finansowym gminnego funduszu ochrony środowiska, przejęcia obiektów szpitala przy ul. Staszica. Ponadto pod ob-

radę radnych będzie przedłożone sprawozdanie z wykonania budżetu miasta za 6 miesięcy br.

Na wniosek Wydziału Gospodarki Gruntami zlecono opracowanie nowego szacunku wartości działek w celu ustalenia opłat z tytułu użytkowania wieczystego.

Zatwierdzono wykonawcę ogrozdzenia i utwardzenia terenu wysypiska w Kuznocieniu - został nim PGKiM w Sochaczewie.

Zarząd postanowił ogłosić przetarg na wykonanie wodociągu budowanego z udziałem komitetu społecznego na os. Malesin. Około 1/3 ogólnej wartości robót sfinansowana zostanie przez mieszkańców tego rejonu, pozostała część - z budżetu miasta.

Analizowano koncepcję przebiegu obwodnicy miejskiej przedstawioną przez biuro projektowe. Koncepcja obrazuje szczegółowe rozwiązania połączeń obwodnicy z istniejącą siecią dróg.

Nie jest to zapewne pełna lista zakupów, ale dająca obraz niezbędnych wydatków.

Jeszcze więcej muszą wydać rodzice licealistów. Komplet podręczników do I kl. LO kosztuje prawie 100zł, a ceny zeszytów wahają się od 40 groszy do 3zł. Zaopatrzenie w niezbędne pomoce, stosowne do charakteru szkoły to następne kilkadziesiąt złotych. Nic więc dziwnego, że większość z nas z westchnieniem mówi o rozpoczęciu roku szkolnego.

## Z czym do szkoły?

Koniec sierpnia to dla wielu rodziców posiadających dzieci w wieku szkolnym okres wzmoczonych zakupów i wydatków. Próbowaliśmy dowiedzieć się w jednej z sochaczewskich księgarni jaką gotówką trzeba dysponować, aby wyposażyć pierwszoklasistę i licealistę.

W przypadku młodszych dzieci jest to wydatek minimum 70 zł, licząc jedynie książki,

zeszyty i przybory typu farby, kredki, ołki, piórniki i jego zawartość. Same podręczniki (jeśli już zdecydujemy się na któryś z kilku obowiązujących kompletów) kosztuje ok. 40 zł.

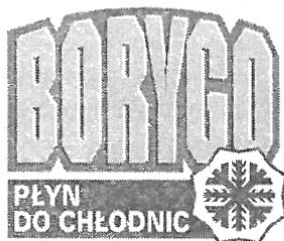
Zazwyczaj rodzice muszą kupić także tornister, dres, obuwie sportowe. Na ten cel w zależności od zasobności kieszeni trzeba wydać dalsze 70zł - 150zł.

## Zakłady Chemiczne i Tworzyw Sztucznych Boryszew S.A.

96-500 Sochaczew,  
ul. 15 Sierpnia 106,  
tel. (0-494) 222-01



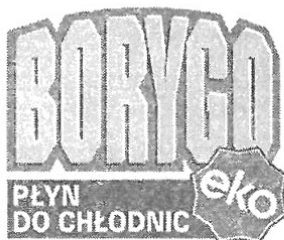
### Oferuje: płyny do chłodzi



niskokrzepnący, całoroczny, wielosezonowy płyn do układów chłodzenia silników spalinowych



certyfikat  
nr 94/ZCN-B/95  
wydany przez ITS



jeden z najlepszych w swojej klasie na rynku światowym, antykorozyjny, o podwyższonej ochronie aluminium, bezpieczny dla środowiska



certyfikat  
nr 160/ZCN-B/95  
wydany przez ITS

ZS-375

W roku szkolnym 1995/1996 w sześciu szkołach podstawowych rozpocznie naukę 5.426 uczniów w 225 oddziałach. Uczyc ich będzie 351 nauczycieli. Natomiast do pięciu przedszkoli uczęszczać będzie 608 dzieci w 24 oddziałach. Opiekę nad nimi sprawować będzie 47 nauczycieli. Od chwili prze-

Przedszkole nr 3 - malowanie bloku żywieniowego i głównego wejścia do przedszkola.

Przedszkole nr 4 - malowanie na parterze i piętrze sal, korytarzy, szatni oraz bloku żywieniowego, pomalowanie wejścia do przedszkola, zakup firan do sal.

Przedszkole nr 6 - wymiana pieca

licy (PCV), malowanie bloku żywieniowego i sanitariatów.

Szkoła Podstawowa nr 3 - malowanie korytarza i drzwi, zaplecza sali gimnastycznej malowanie zaplecza kuchni, łazienek na parterze oraz poszerzenie schodów zewnętrznych przy wyjściu z kuchni.

Szkoła Podstawowa nr 4 - remont podłogi na korytarzu i w sali nr 6, wymiana 20 szt. drzwi i ościeżnic (pawilon), malowanie kotłowni i magazynu, sanitariatów i bloku żywieniowego.

Szkoła Podstawowa nr 6 - malowanie bloku żywieniowego, sanitariatów, korytarzy i kilku sal lekcyjnych.

Szkoła Podstawowa nr 7 - remont części dachu i obróbki blacharskiej, malowanie sali gimnastycznej, bloku żywieniowego i łazienek.

Wydział Oświaty, Kultury i Sportu Urzędu Miejskiego w Sochaczewie serdecznie dziękuje dyrektorom szkół i przedszkoli oraz pracownikom placówek, rodzicom, sponsorom za zrozumienie problemów, osobiste zaangażowanie, duży wkład pracy i środków finansowych w przeprowadzenie w/w remontów.

**mgr Teresa Przybylska**

## Nie tylko dziury w dachu

jęcia przedszkoli przez samorządy, na terenie całego kraju zlikwidowano znaczną ilość tych placówek. Cieszy nas fakt, iż władze naszego miasta z 5 przejętych przedszkoli nie zlikwidowały żadnego. Na dzień dzisiejszy stwierdza się znaczny wzrost liczby dzieci przyjętych do przedszkoli. We wszystkich placówkach jest pełne zabezpieczenie kadrowe. W okresie wakacji w każdej szkole i przedszkolu przeprowadzono niezbędne remonty bieżące, które wpłynęły na poprawę estetyki pomieszczeń i warunków nauki dzieci. Wykonano następujące prace:

Przedszkole nr 1 - malowanie sal, łazienek i sanitariatów na parterze oraz malowanie bloku żywieniowego.

do ciepłej wody, malowanie części sal i szatni oraz bloku żywieniowego.

Przedszkole nr 7 - malowanie bloku żywieniowego, smarowanie lepikiem części dachu.

Szkoła Podstawowa nr 1 - prowadzi się rozbudowę szkoły oraz w ramach inwestycji w starym budynku przywrócono do użytku 2 łazienki.

Szkoła Podstawowa nr 2 - remont dachu, fundamentów i instalacji odprowadzającej wody opadowe (kanalizacji deszczowej) malowanie części ogrodzenia i stolarki okiennej, wymiana podłóg w kuchni (terakota) i w świet-

## Lusterkiem w lusterko

W czwartek 24 sierpnia kierowcy krajowi i zagraniczni, którym przyszło jechać przez Sochaczew bluźnili i śmiali się. Reagowali różnie, bo to i najbardziej upalny dzień lata i wylądowali w największym chyba w Polsce korku. Żeby przejechać tzw. drogą krajową przez centrum miasta stali godzinami w kolejce ciągnącej się od Kożuszek przy wjeździe z Warszawy, do Dachowej i Ruszek z drugiej strony oraz wiaduktu kolejowego od strony Żyrardowa. Pasażerowie pociągów do domu, np. w Chodakowie, docierali na pieszo szybciej od autobusu MKZ, przynajmniej o godzinę. "Wojna, czy co" pytali niektórzy, choć nikt nie zginął, a wydarzyły się tylko dwie drobne stłuczki samochodów. A wszystko to dlatego, że Warszawskie Przedsiębiorstwo Robót Drogowych z/s w Mszczonowie rozpoczęło zalewanie nowym asfaltem kawałka ulicy Warszawskiej na odcinku od Traugutta do 1 Maja. Wykonawca ten odpowiedzialny jest za zabezpieczenie objazdu. Jego projekt wykonał specjalista z Rawy Maz., swoje parafki złożyli przedstawiciele i UW i KW Policji w Skierniewicach.

Objazd obowiązywał wąskimi uliczkami m.in. Pokoju

i Staszica - gdzie przecież do szpitala podjeżdżają karetki pogotowia. Nie lada umiejętności wymagano więc od kierowców samochodów ciężarowych by mijając się z szybkością 5 km/godz. nie złamać sobie przynajmniej bocznego lusterka.

Następnego dnia, po awanturze, zaskoczono terminem i organizacją prac, burmistrza miasta, radiowych komunikatach w I programie PR, interwencjach wojewody i ministra okazało się, że objazd można było zorganizować rozsądniej. W piątek, który z racji dnia targowego jest dniem wzmoczonego ruchu, na ulicach był szokujący wręcz spokój. Jeździły tylko tiry (jest tu jedyny most w okolicy dotępny dla samochodów powyżej 10 ton) i pojazdy miejscowe. Objazd pozostałych samochodów puszczono od Kożuszek przez Żelazową Wolę i ul. Gawłowską, a od strony Poznania przez Łowicz, Nieborów i Żyrardów. Za zakończony w piątek, tj. o dzień wcześniej, remont w/w kawałka ul. Warszawskiej płaci Dyrekcja Okręgowa Dróg Publicznych. Zobowiązała się także pokryć koszty naprawy do 8 września uszkodzonych sąsiednich dróg, krawężników i chodników.

I przed kolejnym remontem (m.in. od Pl. Kościuszki do mostu i dalej w kierunku Łowicza) wszyscy mają być już mądrzejsi.

(js)

## WIADOMOŚCI Z GMIN

### Nowa Sucha

O tym, co słyhać w Gminie Nowa Sucha poinformowała sekretarz Gminy pani Zofia Romanowska

\* Najważniejszą inwestycją jest rozbudowa Szkoły Podstawowej w Kozłowie Biskupim. Dobudowano część dydaktyczną o powierzchni 625 m<sup>2</sup> z trzema salami lekcyjnymi (plus zaplecza) i dwie pracownie, a także górującą nad okolicą nowoczesną halę sportową (1084 m<sup>2</sup>). Prace wykończeniowe i porządkowe trwają w dalszym ciągu, ale jak zapewniono, do 1 września część dydaktyczna będzie oddana. Natomiast do 15 paździer-

nika zostanie wykończony cały obiekt. Będzie to też doskonała okazja do nadania imienia szkole. Za patrona wybrano Komela Makuszyńskiego. Prowadzony jest też remont starej szkoły - wymieniono okna, drzwi, instalację elektryczną, wykonano też niezbędne w tym wypadku prace malarskie. Prace finansowano z pieniędzy własnych Gminy, funduszy otrzymanych z Kuratorium Oświaty w Skierniewicach oraz z Europejskiego Funduszu Rozwoju Wsi Polskiej.

\* Gmina ogłosiła przetarg na wodociągowanie kilku wsi. W tym roku zrealizowana będzie część projektu. Prace obejmą budowę stacji wodociągowej w Starym Kozłowie oraz około 3 kilometrów sieci. Stosowne umowy z firmą, która przetarg wygrała podpisane będą w tym tygodniu (dlatego nie ujawniono nazwy firmy). Projekt

przewiduje wybudowanie w następnych latach ok. 25 kilometrów sieci. Środki finansowe na zwodociągowanie wyłoży Gmina i sami rolnicy. Tylko w takim wypadku możliwe jest dofinansowanie z Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa. Pomoc obiecał też Wojewoda w Skierniewicach.

W związku z rozpoczynającym się rokiem szkolnym Dyrekcja PGKiM w Sochaczewie zwraca się do wszystkich zainteresowanych

### o podanie godzin rozpoczęcia i zakończenia zajęć w szkołach

na terenie miasta Sochaczewa i okolic wraz z ewentualnymi uwagami dotyczącymi obecnego rozkładu jazdy MKZ. Uzyskanie powyższych danych umożliwi przystosowanie niektórych kursów autobusów do potrzeb młodzieży szkolnej i innych osób dojeżdżających do szkół. W/w dane należy kierować do dnia 10 września br. na adres: PGKiM Al.600-lecia 90, 96-500 Sochaczew.

Wojewódzki Dom Kultury w Skierniewicach ogłasza

## OGÓLNOPOLSKI KONKURS POETYCKI

którego celem jest pobudzenie aktywności twórczej w dziedzinie poezji.

**Tematyka:** organizatorzy nie ograniczają tematyki nadsyłanych utworów.

### Zasady uczestnictwa

1. Konkurs ma charakter otwarty.
2. Uczestnicy nadsyłają zestawy (do 5 utworów w zestawie).
3. Nadesłane wiersze nie mogą być do czasu ogłoszenia wyników publikowane w całości, ani we fragmentach oraz nie mogą być nagradzane w innych konkursach.

4. Prace konkursowe w maszynopisie w 3 egzemplarzach oznaczonych godłem nadsyłać należy na adres:

Wojewódzki Dom Kultury  
96-100 Skierniewice  
ul. Reymonta 33

z dopiskiem: "Konkurs poetycki".

5. Imię i nazwisko oraz dokładny adres autora należy dołączyć w osobnej, zaklejonej kopercie opatrzonej takim samym godłem jak prace.

6. Organizatorzy nie zwracają nadesłanych prac.

**Terminy:** Termin nadsyłania prac konkursowych upływa 16 października 1995 r. Rozstrzygnięcie nastąpi w końcu października 1995 r. Laureaci zostaną zaproszeni przez organizatorów do udziału w VIII Biesiadzie Literackiej (w programie m. in. wręczenie nagród, warsztaty literackie i spotkania autorskie).

**Jury:** Organizatorzy zapewniają profesjonalne jury, w skład którego wejdą wybitni poeci.

### Nagrody

1. Przewiduje się nagrody:

I nagroda - 700 zł

II nagroda - 500 zł

III nagroda - 300 zł

2. Jury biorąc pod uwagę poziom zgłoszonych prac ma prawo do innego podziału nagród.

### Uwagi

1. Organizatorzy zastrzegają sobie prawo publikacji nagrodzonych utworów.

2. Sekretariat konkursu mieści się w Wojewódzkim Domu Kultury w Skierniewicach ul. Reymonta 33 tel. 33-36-39, 33-33-36, 33-33-26 wew. 222 fax - 33-24-12

Serdecznie zapraszamy do udziału w konkursie.

# SZANSA DLA CIEBIE

Kształcimy w zawodach  
poszukiwanych na rynku pracy

**Zaoczne Studium Policealne dla  
Pracujących w Sochaczewie i Zaoczne  
Technikum Zawodowe dla Pracujących  
w Sochaczewie przyjmują zapisy na  
następujące kierunki nauczania:**

**Do Studium - kierunku ekonomiczny z informatyką.  
Specjalności:**

księgowość, organizacja i zarządzanie p-tw, bankowość.  
Nauka trwa 2 lata. Wymagane jest ukończenie szkoły średniej.

**Do Technikum - kierunku ekonomiczny z informatyką.  
Specjalności:**

księgowość, organizacja i zarządzanie p-tw, bankowość.  
- kierunek mechaniczny

**specjalność:**

naprawa i eksploatacja pojazdów samochodowych.

Nauka trwa 3 lata. Wymagane jest ukończenie zasadniczej szkoły  
zawodowej, dla kierunku samochodowego zgodnie z profilem nauki.

Do obydwu szkół przyjmujemy bez egzaminów. Nauka jest od-  
płatna - bardzo niskie opłaty miesięczne.

Szkoły posiadają znakomite wyposażenie dydaktyczne. Zajęcia od-  
bywają się na zasadzie zjazdów co dwa tygodnie w soboty i w nied-  
ziele od godz. 9.00.

Podanie składa się na druku szkolnym, do którego należy załączyć:  
życiorys, świadectwo ukończenia stosownej szkoły i dwa zdjęcia. Po-  
bierane jest wpisowe.

Podania przyjmujemy i informacji udzielamy w dni robocze od  
godz. 8.00 do godz. 16.00 w :

- Siedzibie Szkoły w Sochaczewie ul. H. Sawickiej 5, tel. 224-61  
(Szkoła Podstawowa nr 3)

- Ośrodka Kształcenia Zawodowego w Sochaczewie ul. Warszaw-  
ska 35, tel 234-73.

ZS-378

## Urząd Miejski w Sochaczewie

96-500 Sochaczew, ul.1 Maja 16  
pok.11, tel. 222-35, fax 226-20

**ogłasza przetarg nieograniczony na  
wykonanie odnowy nawierzchni  
bitumicznej ul.Piłsudskiego, odcinek od  
ul.1Maja do ulicy Warszawskiej 106.**

**Termin realizacji 1995.09.25 - 1995.09.30.**

Wadium w wysokości 3000 zł należy wnieść w Banku PeKaO SA  
Agencja Sochaczew nr 575016-250766-3401-7 lub w kasie Urzędu,  
pok.34 do 1995.09.15 do godz. 9.00.

Postępowanie nie zostało poprzedzone wstępną kwalifikacją.

Specyfikację istotnych warunków zamówienia można odebrać  
w siedzibie zamawiającego pok. 11.

Uprawniona do kontaktów z oferentami - inż. Henryka Nowicka  
w godz. 9-15.

Zamkniętą kopertę z ofertą oznaczoną "Oferta w sprawie przetargu  
nieograniczonego na wykonanie odnowy nawierzchni ulicy Piłsud-  
skiego odcinek od ul.1Maja do ul.Warszawskiej" należy złożyć w sie-  
dzibie zamawiającego, pok.43.

Termin składania ofert upływa dnia 1995.09.14 o godz. 15.

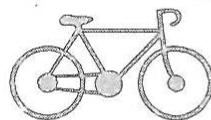
Otwarcie ofert dnia 1995.09.15 o godz. 9.00 w siedzibie zamawia-  
jącego, pok. 45.

Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem obowiązują-  
cych preferencji krajowych.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy spełniają warunki  
określone w art. 22 Ustawy o zamówieniach publicznych (Dz.U.Nr76  
poz. 344 z dnia 1994.07.04).

ZS-390

### HURT-DETAL ROWERY



Renomowanych firm:  
ROMET, UNIBIKE, FLASH-  
BIKE, GIANT, BIANCHI,  
KANDS  
duży wybór części, serwis

Marian Andrzejewski  
Sochaczew, ul.15 Sierpnia 17,  
tel. 234-82

ZS-348

### DRÓB - WĘDLINY PRODUCENT

#### EXDROB SA KUTNO

Sklep przy ulicy Pokoju 12,  
tel. 250-81

zaprasza  
po kurczaki, elementy oraz węd-  
liny drobiowe

**CENY KONKURENCYJNE**  
Odbiorcom hurtowym  
udzielamy korzystnych upustów  
cenowych  
**ZAPRASZAMY**

## BANK PRZEMYSŁOWY SA



Oddział w Łodzi  
Filia w Sochaczewie,

ul. 15 Sierpnia 106,  
tel. 222-01 wewn. 465  
Kasa czynna od 8.00 do 14.00

## Bon szansa

Nowa forma oszczędzania dla ludności, która umożliwia  
w każdej chwili podejmowanie zdeponowanych środków  
wraz z wysokimi odsetkami

Szczegółowe informacje w Siedzibie Banku  
w Sochaczewie, ul. 15 Sierpnia 106

### Nominał Bonu Szansa wraz z odsetkami

Nominał Bonu Szansa	200zł	500zł	1000zł
po 1 miesiącu	203zł	508zł	1017zł
po 2 miesiącach	207zł	518zł	1035zł
po 3 miesiącach	211zł	528zł	1055zł
po 4 miesiącach	215zł	538zł	1076zł
po 5 miesiącach	220zł	549zł	1099zł
po 6 miesiącach	224zł	561zł	1122zł
po 7 miesiącach	229zł	573zł	1146zł
po 8 miesiącach	234zł	586zł	1172zł
po 9 miesiącach	240zł	599zł	1198zł
po 10 miesiącach	245zł	613zł	1225zł
po 11 miesiącach	251zł	627zł	1254zł
po 12 miesiącach	257zł	642zł	1284zł

UWAGA: Wszystkie kwoty w tabeli zaokrąglono do pełnych złotych

ZS-382



## PETROX S.A. HURTOWNIA

Sochaczew, ul. 15-sierpnia 83  
tel.222-01 w.276 i 278

o f e r u j e  
OPONY i DĘTKI

rolnicze, samochodowe, motocyklowe, rowerowe  
- produkcji STOMIL DĘBICA

OLEJE:

przekładniowe, hydrauliczne, silnikowe  
w opakowaniach od 5 l do 200 l.

AKCESORIA SAMOCHODOWE.

Zapraszamy od 8.00 - 16.00

## Kurtki Damskie Męskie

ze skór licowych

poleca  
Zakład Kuśnierski  
ul.Reymonta 7

Gwarantowana jakość

## Sprzedam

- duży dom na osiedlu Malesin  
- pomost roboczy MPR  
- silosy do cementu  
- barakowóz typ. szatnia  
- formę wibrującą do bloczków beto-  
nowych  
- dźwig towarowy przyścienny (bez  
silnika)

Wiadomość  
tel. 244-94 (7<sup>00</sup>-15<sup>00</sup>)

# Szlakiem walk nad Bzurą

Tradycyjnie w drugą niedzielę września o godz. 10.00 na stadionie MKS "Orkan" w Sochaczewie rozpocznie się XII już półmaraton organizowany dla uczczenia bohaterów Września. Start honorowy 10 września nastąpi o godz. 11.00; 20 minut później start ostry w Żdzarowie. Dalsza trasa prowadzi przez Ruszki, Młodzieszyn, Chodaków (ok. godz. 12.00). Na mecie stadionu Orkanu pierwsi zawodnicy powinni zameldować się ok. godz. 12.25. W ubiegłym roku zwyciężył czołowy biegacz naszego kraju - Waldemar Lisicki z Gdyni, przed dwoma Białorusinami oraz naszymi mistrzami Marcinem Kuszajem i Radosławem Jurzykiem. Warto przypomnieć, że wśród najlepszych 25 zawodników znalazła się cała dziewiątka, w tym i kobiety, startujących z Białorusi. Jak poinformował nas dyrektor biegu Jan Cebryński zawody zorganizuje Klub Maratończyka, którego sekretarzem jest Tadeusz Grabowski a członkami

Tomasz Śmietański, Marcin Kuszaj i Radosław Jurzyk przy współudziale Wydziału Oświaty, Kultury i Sportu Urzędu Miasta Sochaczew, Jednostki Wojskowej w Bielicach i MKS "Orkan". Sponsorami imprezy są: "Boryszew" SA, dyr. Jerzy Krupa prowadzący Wieczorowe Technikum Zawodowe oraz Prywatne Wieczorowe LO w Sochaczewie, firmy "Hegor", "Padrex", "Tymwod", "Polonia Service" dyr. Zbigniewa Papierowskiego, "Społem" PSS Sochaczew, Sklep Meblowy "Müller i Mroczek" w Kątach, Sklep Meblowy "Edmund" przy ul. Pokoju, Przedsiębiorstwo "Vidan" w Młodzieszynie, Gminna Spółdzielnia "SCh" w Sochaczewie, Spółdzielnia Pracy Mechaników "Metalowiec", Urząd Gminy Sochaczew, Spółdzielnia Ogrodniczo - Pszczelarska w Sochaczewie, Drukarnia dyr. Andrzeja Ślaskiego w Chrzczanach.

Dziękując tym sponsorom organizatorzy liczą też na dalszych. Adres Klubu Maratończyka: MKS "Orkan", tel. 225-82.

Organizatorzy zachęcają wszystkich, którzy ukończyli 16 lat do udziału w biegu, można przecież nie tylko biec, ale i dla odpoczynku przejść jakąś część trasy. Liczy się uczestnictwo, za które czeka na każdego piękny pamiątkowy medal wręczany na mecie, tak pierwszemu jak i ostatniemu biegaczowi. Apelujemy o szczególnie liczny udział młodzieży.

Kibice! Zechciejcie godnie przyjąć maratończyków na trasie i stadionie, bądźcie tam obecni. Biegający czczą pamięć bohaterów Września. Dopingujcie kulturalnie również tych ostatnich, może oni aby pokonać trasę i własną słabość wkładają w swój start nawet więcej wysiłku od tych pierwszych. Można ich wspomóc owocem czy napojem. Niech ten dzień będzie naszym wspólnym świętem, tak, jak można to było obserwować w Boczkach pod Łowiczem, gdzie ludność na całej trasie brawami i słowami zachęty dodawała sił zawodnikom. Jeszcze bardziej świąteczny nastrój panuje na takich trasach biegowych za granicą.

## Zaktualizowane numery kierunkowe połączeń telefonicznych

56. Ostrów Wielk.	0-64
57. Oświęcim	0-33
58. Otwock	0-2
59. Piła	0-67
60. Piotrków Tryb.	0-44
61. Płock	0-24
62. Poznań	0-61
63. Przemysł	0-10
64. Rabka	0-187
65. Radom	0-48
66. Radomsko	0-457
67. Rawa Maz.	0-492
68. Rybnik	0-36
69. Rzeszów	0-17
70. Sandomierz	0-15
71. Sanok	0-137
72. Siedlce	0-25
73. Sieradz	0-43
74. Skierniewice	0-46
75. Słupsk	0-59
76. Sochaczew	0-494
77. Suwałki	0-87
78. Stalowa Wola	0-16
79. Starachowice	0-47
80. Stargard Szczeciński	0-92
81. Szczecin	0-91
82. Szczecinek	0-966

## Czarna seria

12.08. przed godz. 15.00 niedaleko Wiskitek kierowca Volvo z Poznania wyjeżdżając z drogi podporządkowanej uderzył w samochód Iveco z Sandomierza, który z kolei zderzył się czołowo z Fordem Sierrą z Sochaczewa. 56-letni ojciec kierowcy z naszego miasta poniósł śmierć na miejscu, kierujący i pasażer są ranni. W szpitalu przebywa również żona prowadzącego volvo, lekko ranne były też ich dwie córki.

Dwa dni później w Paprotni, gm. Teresin o godz. 9.15 mieszkaniec tej wioski jadąc maluchem potrafił 63-letnią rowerzystkę, która zmarła po przewiezieniu do szpitala.

18.08. o godz. 10.30 w Antoniewie, gm. Nowa Sucha kierowca Hondy z Bydgoszczy uderzył w tył

Poloneza z woj. suwalskiego. Następnie zderzył się czołowo z samochodem ciężarowym z Ostrowa Wlkp, po czym ponownie trafił wcześniej uderzonego Poloneza, który stoczył się do przydrożnego rowu. Tym razem skasowane zostały tylko samochody Honda i Polonez.

26.08. w sobotę w nocy w Kozłowie Biskupim zatrzymała się Nysa. Wracając z pogrzebu za Poznaniem zmęczony kierowca poprosił brata o dalsze prowadzenie samochodu. Na Nysę wypełnioną rodziną najechał Star. Siedząca w tyle pasażerka mikrobusu zginęła na miejscu, a zmiennik kierowcy tego samochodu przechodzący przed maską swojej Nysy dostał się pod koła pojazdu. W tragicznym stanie został przewieziony do szpitala. Rannych zostało także pozostałych 7 pasażerów zdruzgotanej Nysy.

## Strzał w południe

19 sierpnia o godz. 11.00 w Sochaczewie k/stadionu na ul. Warszawskiej policyjny patrol drogowy zatrzymał 3 Tiry z Ukrainy. Jadących niezgodnie z przepisami Ukraińców policjanci chcieli wylegitymować. Doszło do szarpaniny i wreszcie policjant użył broni do strzału ostrzegawczego w powietrze. Dopiero sprowadzony na pomoc drugi radiowóz przekonał kierowców z Ukrainy, że jechali niewłaściwą drogą. Teraz skarżą się, że w Sochaczewie zostali poturbowani przez policjantów.



## Z KRONIKI POLICYJNEJ

\* 4.08. ok. godz. 17.30 w Rybnie, podczas burzy, w wyniku wyładowań atmosferycznych doszło do dwóch pożarów. Spaliły się: dach budynku inwentarsko - składowego, słoma, zboże, siano i maszyny rolnicze oraz pomieszczenie składowe ze sprzętem gospodarskim.

\* Pół godziny później kolejny pożar miał miejsce w Mistrzewicach, gm. Sochaczew. Spaliła się drewniana stodoła i dwie sterty zboża. Bilans tych trzech pożarów to straty ok. 93 tys. zł.

\* 5.08. przed godz. 17.00 na ul. Pokoju w Sochaczewie kierowca malucha z gm. Kampinos nie zachował ostrożności i zderzył się z Polonezem z Teresina. Kierowcę Fiata 126 p przewieziono do szpitala.

\* W nocy z 5/6.08. w Sochaczewie z parkingu przed blokiem na ul. 600 - lecia skradziono Volkswagena należącego do Niemca z Augsburga. Po kilkunastu godzinach samochód odnaleziono.

\* Poloneza natomiast skradziono w samo południe 6 sierpnia w Pawłowicach, gm. Teresin.

\* Także w samo południe 7.08. chwile grozy przeżyła mieszkanka gm. Nowa Sucha. Do jej mieszkania weszły dwie nieznane osoby i grożąc użyciem noża wymusiły wydanie wszystkich pieniędzy (570 złotych).

\* 7.08. policja w Sochaczewie została powiadomiona o włamaniu do piwnicy przy ul. Senatorskiej. Po oberwaniu skobla przy drzwiach skradziono rower.

\* Drugi rower, pomarańczowego Jubilata 2, skradziono w następną noc, z piwnicy przy ulicy Targowej.

\* Natomiast z nie zamieszkałego budynku przy ul. Długiej zabrano skórzaną marynarkę, stabilizator i zegarek.

\* 8.08. w godz. 4.00 - 5.30 na parkingu w Dachowej z samochodu ciężarowego z Dzierżoniowa skradziono 2 belki materiału "kosa" wartości 580 zł.

\* 9.08. powiadomiono KRP o włamaniu do domu przy ul. Orzeszkowej w Sochaczewie. Po włamaniu drzwi zabrano 1.100 złotych i butelkę alkoholu.

\* 9.08. przed godz. 14.00 w Kozuszkach 53-letni mieszkaniec Janaszówka wyjeżdżając rowerem z drogi podporządkowanej wjechał pod nadjeżdżający samochód marki Man. Rowerzysta zmarł w drodze do szpitala.

\* 10.08. ok. godz. 3.00 w Sochaczewie przy ul. Wyzwolenia w drewnianym budynku gospodarczym spaliła się Łada.

\* W nocy 10/11.08. z piwnicy przy ul. Wojska Polskiego skradziono rower górski Murray, a z terenu bazy PKS przy ul. 600-lecia złodziej wprowadził motocykl MZ.

\* 24 godziny później łupem z kradzieży był już pojazd na czterech kółkach - czerwony maluch stojący na parkingu przy ulicy 600-lecia.

\* Złodzieje myślą też już o zimie. Z piwnicy przy ul. Piastowskiej skradli 60 słoików przetworów owocowo - warzywnych.

\* Póki co przydają się i napoje orzeźwiające. Dwie puszki coca-coli wraz z kołem zapasowym zabrano z Fiata 126p zaparkowanego w Rybnie, przy ul. Towarowej.

\* W kolejną noc, także w Rybnie z malucha skradziono: koło zapasowe, akumulator, radio z głośnikiem i kurtkę z kreszu.

\* 14.08. o godz. 19.00 w Kozłowie Starym, gm. Nowa Sucha jadący Golfem ze Szczecina uderzył w tył skręcającego w lewo miejscowego Fiata 126p. Kierowcę malucha przewieziono do szpitala.

\* W świąteczny dzień 15 sierpnia w Paprotni, gm. Teresin skradziono dwa samochody: Cinquecento 700 z gm. Kocierzew oraz Ładę 2107 z Zyrardowa.

\* Między 11 a 16.08. po włamaniu się do pomieszczeń PHU "Ziamo" przy ul. Spartańskiej w Sochaczewie skradziono 12 worków śrutu jęczmiennej oraz zegar ścienny.

\* 16.08. o godz. 15.30 na ul. Inżynierskiej kierowca MZ nie mający uprawnień do prowadzenia motocykla potrafił pieszą, którą pogotowie zabrano do szpitala.

Wśród wielu bitew "polskiego września" na szczególną uwagę zasługuje bój pod Mokrą (ok. 20 km od Częstochowy) stoczony przez oddziały Wołyńskiej Brygady Kawalerii pierwszego dnia wojny. Tu

umieścił 19 i 21 pułki ułanów i 4 batalion 84 pułku piechoty. Obrona w rejonie miejscowości Mokra III przypadła 21 pułkowi ułanów dowodzonemu przez ppłk. Kazimierza de Rostwo-Suskiego (zginął zamordowany przez NKWD

oddziały rozpoznawcze 4 Dyw. Pancernej uderzyły bezpośrednio na pozycje obronne 21 pułku ułanów w rejonie miejscowości Wilkowieck. Niemcy stracili cztery czołgi. Pierwsze natarcie niemieckich wojsk pancernych przetrzy-

się na pozycje wyjściowe. Niemcy stracili ok. 15-20 czołgów. W szarży na pozostawioną piechotę zginął rotmistrz J. Hollak. Podobny odpór oddziałom niemieckim dał 84 pułk piechoty.

Ok. godz. 12.00 Niemcy rozpoczęli trzecie natarcie, kierując główne swe siły (ponad 100 czołgów) na centralny odcinek frontu. Szczególnie ciężkie walki (na białą broń) toczyły się wtedy pod wsią Mokra II.

Czwarty niemiecki atak rozpoczął się ok. godz. 15.00. I tym razem główne uderzenie zostało wymierzone w centrum ugrupowania brygady. Falamami ruszyło na polskie pozycje 180 czołgów niemieckich. Najcięższy bój toczył się przed pozycjami 12 pułku ułanów. Do ostrzeliwania czołgów niemieckich przybył drugi pociąg pancerny skierowany przez dwódcę 30 Dywizji Piechoty gen. bryg. Leopolda Cehaka. Niemcy zostali zaskoczeni ogniem obrońców. W zamieszaniu czołgi niemieckie najeżdżały na siebie ostrzeliwując się nawzajem. Walka trwała do godz. 17.00. Niemcy z wielkimi stratami musieli się wycofać.

W całym boju armia niemiecka straciła ok. 800 żołnierzy i oficerów oraz przeszło 100 rozbitych pojazdów pancernych. Straty polskie to ok. 200 zabitych i 300 rannych. W godzinach wieczornych, po otrzymaniu wiadomości o zajęciu przez niemiecką 1 Dywizję Pancerną Kłobucka, płk. Filipowicz wydał rozkaz wycofania oddziałów na drugą pozycję obronną w rejonie wsi Ostrowy, 15 km na północ od pola bitwy pod Mokrą.

**Ryszard Konarski**

## 56 rocznica wybuchu II wojny światowej

# Bój pod Mokrą

### 1.IX.1939 r.

bowiem polska brygada kawalerii walcząca na styku armii "Łódź" i "Kraków" powstrzymała wielokrotnie silniejsze siły niemieckie. Bój pod Mokrą był fragmentem tzw. bitwy granicznej toczony w dniach 1-2 września 1939 roku przez armie polskie i niemieckie.

W skład głównych sił Woł.B.K. wchodziły: 19 pułk ułanów wołyńskich, 21 pułk ułanów nadwiślańskich, 12 pułk ułanów podolskich, 2 pułk strzelców konnych, 2 dywizjon artylerii konnej, 4 batalion 84 pułku piechoty oraz 21 dywizjon pancerny (uzbrojony w tankietki TKS) i pociąg pancerny nr 53. Dowództwo brygady objął w sierpniu 1939 roku płk. dypl. Julian Filipowicz.

Płk. Filipowicz ugrupował swe siły w dwóch rzutach. W pierwszym

w Katyniu). Ogniowe wsparcie pierwszego rzutu zabezpieczał 2 dywizjon artylerii konnej. W drugim rzucie umieszczono: 12 pułk ułanów, 21 dywizjon pancerny, 2 pułk strzelców konnych i pociąg pancerny stojący w rejonie stacji kolejowej Siemkowice. Woł.B.K. była podporządkowana nowo utworzonej Grupie Operacyjnej "Piotrków" gen. bryg. Wiktora Thommè.

Na pozycje bronione przez w/w Grupę Operacyjną uderzyła 1.IX.1939 r. o godz. 4.30 niemiecka 4 Dywizja Pancerna gen. G.H.Reinhardta (XVI Korpus Pancerny). Pierwsze natarcie niemieckich wojsk pancernych nastąpiło na wysunięte stanowiska ostonowe 4 batalionu 84 pułku piechoty. Po stracie dwóch czołgów Niemcy wycofali się. W godzinę później

mał też 19 pułk ułanów.

O godz. 10.00 rozpoczęło się drugie natarcie niemieckie, poprzedzone huraganowym ogniem artyleryjskim i bombardowaniem z powietrza. Tym razem 4 Dyw. Panc. zaatakowała całością sił (320 czołgami) prowadząc natarcia w trzech kierunkach jednocześnie.

Polacy obsadzili przebiegający nieopodal nasyp linii kolejowej. Niektóre czołgi niemieckie zbliżyły się na odl. 100m. W tym krytycznym momencie ppłk. Filipowicz rzucił do kontrataku pociąg pancerny oraz szwadron jazdy rotmistrza Józefa Hollaka. Z pomocą atakującym pospieszyły też tankietki TKS 21 dywizjonu pancernego. Kontratak wojsk polskich doprowadził do dezorganizacji w 4 Dyw. Pancernej, która pozostawiwszy swoją piechotę wycofała

## Biznesmen czy społecznik?

Z dyrektorem Przedsiębiorstwa "Tymwod" - p. Stefanem Zdzisławem Tymińskim rozmawia Jolanta Śmielak - Sosnowska

- W jednym z ostatnich numerów "ZS" znalazł się Pan w naszej galerii, ale nie jako szef znanej firmy, lecz jako sponsor rodzimej piłki nożnej. Proszę w takim razie powiedzieć, co jest ważniejsze: przedsiębiorstwo czy sport?

- Powiedziałbym, że ważniejsza jest rodzina i zdrowie.

- Czy to znaczy, że pod rysunkiem powinien się znaleźć podpis: Stefan Tymiński - wzorowy mąż i ojciec?

- No nie, tego nie powiedziałem. Taki wzorowy to ja nie jestem, chociaż bardzo się staram, zwłaszcza

jako dziadek. Ale wracając do sedna pani pytania, odpowiedź jest prosta: moja firma to moja praca, a sport to przyjemność.

- Ale przyjemność poparta konkretnymi pieniędzmi. Jest pan przecież głównym sponsorem sekcji piłki nożnej w "Orkanie". Proszę powiedzieć kiedy to się zaczęło?

- Moja ścisła współpraca z klubem rozpoczęła się w 1993 r., kiedy trener Michał Pszczołkowski wraz z Andrzejem Urbaniakiem poprosili mnie o pomoc finansową dla sekcji piłki nożnej. Ujęła mnie

ich szczerść i determinacja w staraniach o wejście drużyny do III ligi. Przekazałem pierwsze pieniądze i tak to się zaczęło.

- Dzisiaj wspiera pan klub finansowo i organizacyjnie, jest Pan wiceprzewodniczącym Społecznej Rady MKS "Orkan". Co zmieniłby pan w klubie?

- Przede wszystkim zmieniłbym dyrektora i niech to zostanie bez komentarza.

- A jak ocenia pan fakt, że drużyna w którą pan inwestował spadła do IV ligi? I teraz już trzy porażki. Czy nie czuje się pan zawiedziony?

- Pewnie tak i czasami mam takie odruchy, aby cofnąć swój mandat zaufania, ale są to jak na razie tylko pogroźki. W sporcie nie da się wszystkiego przewidzieć, a poza tym "Orkan" potrzebuje dużych pieniędzy, albo człowieka, który by umiał te pieniądze zdobywać i racjonalnie wykorzystywać.

- Ostatnio wspiera pan finansowo także juniorów Andrzeja Grzybowskiego. Czy to jest stała pomoc?

- Juniorzy zasłużyli sobie na tę pomoc, awansując do ligi międzywojewódzkiej. Na razie częściowo

sfinansowałem obóz szkoleniowy dla 20 zawodników. Jak będzie dalej - zobaczymy. Jednocześnie chciałbym zaapelować do kolegów - przedsiębiorców o pomoc dla naszej sekcji piłki nożnej.

- Działalność społeczna, choć istotna, to tylko przyjemny dodatek do pracy zawodowej. Odpowiada Pan za firmę z ustaloną renomą a przy tym z imponującą siedzibą.

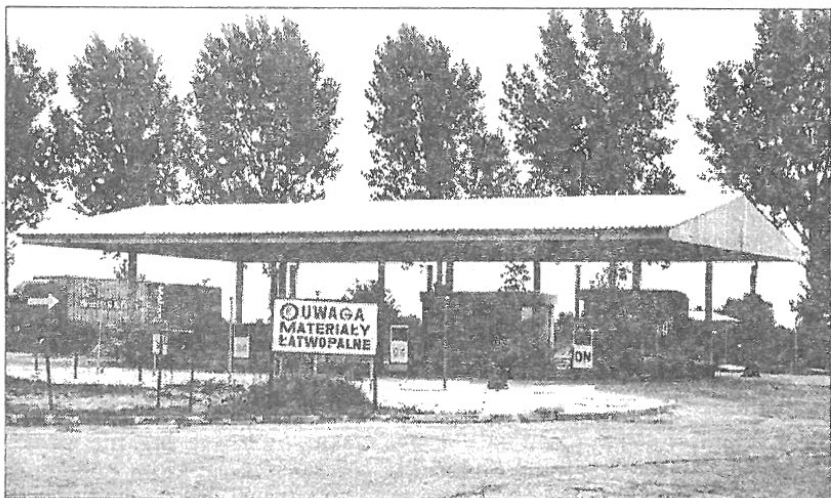
- Rzeczywiście, jeszcze do niedawna biuro mojej firmy mieściło się w domu. W marcu tego roku zakończyliśmy prace remontowe i adaptacyjne magazynów po byłej Spółdzielni Rolniczo-Handlowej i szczerze mówiąc jestem dumny z efektu końcowego. Teraz z przyjemnością mogę zapraszać klientów do naszego biura przy ul. Gwardyjskiej.

- A czy wraz ze zmianą siedziby, zmienił się profil firmy?

- Nie, jesteśmy wierni dotychczasowej działalności, a więc prowadzimy wykonawstwo wodociągów i kanalizacji, montaż kotłowni na olej opałowy, a także detaliczną i hurtową sprzedaż paliw.

- No właśnie, tuż obok biura mieści się stacja paliw. Zazwyczaj tego typu punkty znajdują się przy głównych trasach, czy stacja paliw w takim miejscu przynosi zysk?

- Mimo iż lokalizacja nie jest najszybsza, mamy stałych klientów, a nasza dzienna sprzedaż wynosi od 8.000 do 10.000 litrów.



# W sądownictwie gorzej niż źle

**W** 1989 roku do sądów wpłynęło około 2 milionów spraw, pięć lat później liczba ta sięgnęła 5 milionów. Obciążenie sądów wzrosło więc o 150 proc., kadra sędziowska jednak tylko o niecałą jedną trzecią. Taka sytuacja powoduje "zapchanie" aparatu wymiaru sprawiedliwości i sprawia, że niektórzy czekają na rozstrzygnięcia latami. Zgodnie z raportami Krajowej Rady Sądownictwa w pierwszym półroczu br. z pracy odeszło 51 sędziów, a w zeszłym roku 125. Ogółem w Polsce brakuje teraz 1376 sędziów. *Podczas pierwszych lat funkcjonowania Rady o stanowiska sędziowskie ubiegali się także adwokaci, radcowie prawni, prokuratorzy, w tej chwili zupełnie zanikł dopływ kadr spoza środowiska sędziowskiego* - mówi wiceprzewodniczący Krajowej Rady Sądownictwa Marek Kasperczak, *jedyną grupą, która chciałaby jeszcze pracować są właśnie prokuratorzy, ale spełnianie ich próśb osłabia z kolei prokuratury borykające się z takimi samymi problemami jak sądy.*

To, że najzdolniejsi sędziowie nie chcą pozostawać na państwowym garnuszku nie powinno nikogo dziwić. Małe pensje i urągające powadze państwa warunki pracy mogą szybko zniechęcić nawet najwytrwalszych. Często zdarza się, że sale rozpraw dzielone są prowizorycznymi przepierzeniami na dwa lub trzy "oddzielne" pomieszczenia, a ławnicy prawie siedzą na plecach sędziego. *Niedawno byliśmy w sądzie rejonowym w Łowiczu, który jest przy-*

*klejony do kiepskiego hotelu i knajpy - opowiadają dziennikarzom członkowie Krajowej Rady - Jeżeli dodamy do tego zdarzające się przypadki napaści na sędziów i prokuratorów to należy się tylko dziwić, że ktoś jeszcze przygotowuje akty oskarżenia i wydaje wyroki. Zdaniem Rady najbardziej zdumiewająca jest w całej sprawie bierność i brak wyobraźni kół politycznych, które obciążają sądy nowymi zadaniami (na przykład decyzja o tymczasowym aresztowaniu) nie udostępniając środków na ich realizację.*

Sędziowie są pewni, że gdyby wyodrębniono budżet sądownictwa

z budżetu Ministerstwa Sprawiedliwości to ich sytuacja znacznie by się poprawiła, szczególnie, że ludzie pracujący w sądach najlepiej wiedzą jak gospodarować posiadanymi środkami. Oprócz kwestii finansowych środowisko sędziowskie trapią też niedostatki obowiązującego w tej chwili prawa. Prezes Kasperczak twierdzi, że w nowej konstytucji powinny znaleźć się zapisy wyraźnie mówiące o podziale władz na ustawodawczą, wykonawczą i sądowniczą, które to władze współpracują, ale i równoważą się wzajemnie. W tej chwili wiele kluczowych dla sądownictwa przepisów jest rozsypanych po wielu usta-

wach, które można zmieniać w imię doraźnych potrzeb politycznych, a jak wiadomo modyfikacja konstytucji nie byłaby już taką prostą sprawą. Ustawa zasadnicza powinna też zawierać gwarancje niezawisłości sędziów zapewniając im między innymi immunitet dotyczący odpowiedzialności karnej. Marek Kasperczak zwraca uwagę, że jeśli nasze elity polityczne rzeczywiście dążą do integracji Polski z krajami wysoko rozwiniętymi to powinny uważnie przeczytać art. 156 Statutu Europy i art. 6 Konwencji o Ochronie Praw Człowieka, które wyraźnie mówią, że każdy ma prawo do sprawiedliwego i publicznego rozpatrzenia jego sprawy w rozsądnym terminie przez niezawisły sąd.

**Michał Urban**

## Wakacje z MOK

Zespół "Astry" z Miejskiego Ośrodka Kultury jak co roku przebywał na tygodniowym biwaku w Koszelówce.



Większość imprez, min. "chrzest" dla tych, którzy byli z nami pierwszy raz, konkursy i pokazy taneczne przygotowała sama młodzież - mówią panie Celina Osiecka i Teodozja Gąsiorowska - taki wspólny wypoczynek to dla zespołu świetna okazja do lepszego poznania się i życia. Od początku września wznawiamy nasze zajęcia i próby, a w połowie miesiąca damy I występ w nowym sezonie - na Skierniewickim Święcie Owoców i Warzyw.

Poza tym teren na którym się znajdujemy ma przed sobą ogromną przyszłość, tędy będzie kiedyś przebiegać trasa kolejowa szybkiego ruchu. W związku z tym dotychczasowe przejazdy kolejowe będą zamknięte, a ul. Gwardyjska stanie się ulicą dojazdową z dzielnicy Zatorze do centrum miasta.

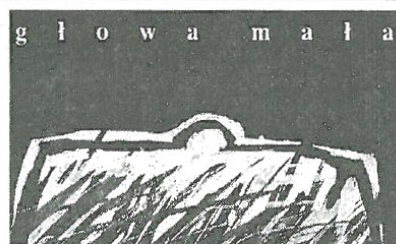
- Proszę mi jeszcze wyjaśnić dlaczego od pewnego czasu Tymwod nie realizuje inwestycji na terenie Sochaczewa?

- Ja jestem zawsze tam, gdzie jest dla mnie praca, ponieważ wygrałem kilka przetargów na terenie Błonia i Grodziska Mazowieckiego, tam zaangażowałem całą swoją ekipę. Przedsiębiorstwo nie jest zresztą wielkie, dlatego nie możemy wykonywać robót w wielu miejscach jednocześnie. Poza tym ja należę do ludzi, którzy czują się najlepiej, kiedy sami doglądają swojego gospodarstwa. Gdyby inwestycji było zbyt wiele, byłoby to niemożliwe.

- Czy to znaczy, że taki status firmy w pełni Pana satysfakcjonuje?

- Oczywiście. Mam wprawdzie pomysły i plany na przyszłość, ale wiążą się one raczej z zagospodarowaniem terenu bazy i zaplecza.

- Życzę więc realizacji tych planów i dziękuję za rozmowę.



## Setbol w krzakach

**N**a kortach centralnych przy ul. Warszawskiej w Sochaczewie pojawił się Australijczyk. Bez rakiety, co prawda, za to z czarną plastikową torbą na śmieci i żwawo zabrał się do wyrwania zarastających ceglaną nawierzchnię chwastów. Nigdy oczywiście nie byliśmy zbyt pracowici, ale kto by pomyślał, że dojdzie do tego, że aby posprzątać coś napaskudzili, trzeba będzie sprządzać siłę roboczą aż z dalekiej Australii.

No, ale na razie niestety to przyszłość. Australijczyk jednak był, z Master Foodu. I chwasty wyrwał. Dobrowolnie! Wzbudziło to nawet pewną konsternację wśród grających, ale tylko na chwilę. W końcu jak sam chce to co mu żalować. Może u nich chwasty są pod ochroną? Albo mają za czysto i ludzie się degenerują? Nic też nie pomogły naiwne tłumaczenia o wyrzutach sumienia, że niby grywa tu za darmo, więc chciałby trochę posprzątać! Cherubinek, psia krew! Ze co, że niby u nas brudno?! A może on chciał podpa-

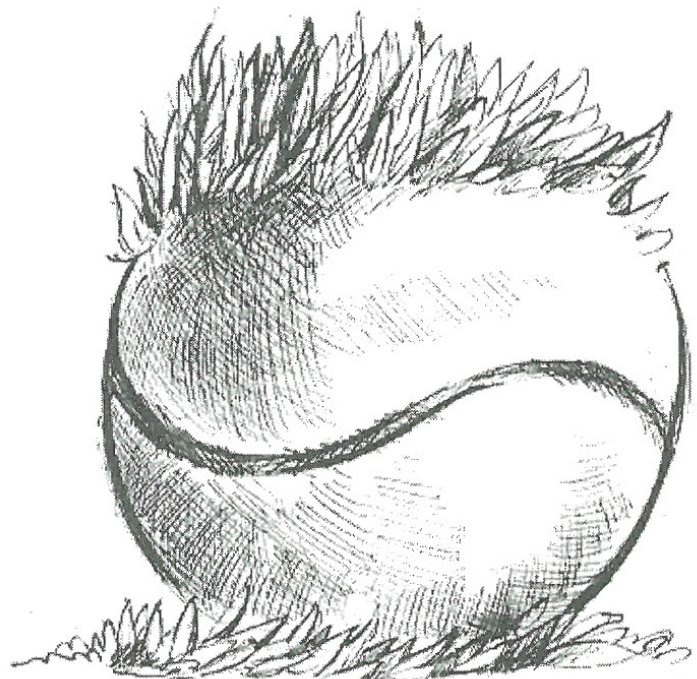
trzeć jak u nas grają w tenisa? I potem wywieźć do swoich tajemnicę naszego stylu, który pozwala nam przecież z powodzeniem nie uczestniczyć w wielkich, szalenie forsownych i męczących tenisowych imprezach. Zwłaszcza, że znał polski. A komu by się chciało tego uczyć, gdyby nie miał tu ważnej sprawy do załatwienia?

A może to jakaś dewiacja kulturowa? Jak w przypadku jedzenia. Weźmy Francuzów - pałaszują ropuchy, aż im się udka trzęsą, a na widok zwykłych flaczek dostają

torsji. Ale nic dziwnego, przy takim odżywianiu. Albo tacy Indianie, do pieczonych na masełku mróweczek to im ślinka leci, natomiast już sam widok jajecznicy przyprawia o mdłości.

Nam niedobrze robi się na samą myśl o sprzątanu. Chorzy jesteśmy w sterylnej czystych miejscach, choćby to był nawet szpital. Ale wystarczy przecież tylko trochę naświnić, a od razu robi się nam przyjemniej.

**Sławomir Burzyński**



# OGŁOSZENIA DROBNE

- Sprzedaż części używanych, skup pojazdów zużytych. Parcel 60 k/Sochaczewa, tel. 238-66  
ZS-282
- Wulkanizacja opon - montaż Servis - PHU "Felix" Jan Kazimierski, 96-500 Sochaczew, 1 Maja 20, tel/fax. 220-82.  
ZS-61
- Wypożyczalnia elektronarzędzi, cykliniarka- Chopina 115.  
ZS-260
- Czyszczenie dywanów, tapicerek, tel. 135-74, dzwonić rano lub wieczorem.  
ZS-295
- Pracownia szyldów Adam's, przyjmowanie zamówień w godz. 17.00-20.00, ul. 1 Maja 1 m 4.  
ZS-349
- Sprzedam dom z działką 500m kwadratowych w Chodakowie. Tel.24941 lub 22811 wew. 593  
ZS-358
- W związku z kradzieżą w dniu 26.08.95 r. unieważnia się treść pieczętki: FOTO-STUDIO, Teresa Łasica, 96-500 Sochaczew, ul. Warszawska 52, tel. 231-89  
ZS-383
- Siatka ogrodzeniowa, tel. 252-07.  
ZS-384
- Nowy dom w Sochaczewie - Chodakowie sprzedam. Działka 5400 m<sup>2</sup>. Tel. 255-55.  
ZS-385
- Sprzedam dom piętrowy + budynek gospodarczy na działce 900 m<sup>2</sup>. Wiadomość Al.600-lecia 6.  
ZS-387
- Sprzedam działkę budowlaną 2440m<sup>2</sup> lub połowę - koło nowego szpitala, ul. Warszawska 98  
ZS-389
- Wynajmę lokal w centrum miasta na działalność gospodarczą, tanio. Tel.225-00 w46, w godz.9.00-14.00  
ZS-393
- Sprzedam Fiata 126p, 1992, dodatki. Sochaczew tel.258-11, ul.Okężna 13  
ZS-388

**Naucz się zarabiać pieniądze**  
Pomogę Ci uzyskać stały dochód, proste metody zapewniają szybki rezultat. Nie wymagamy doświadczenia w handlu. Zadzwoń a uzyskasz więcej informacji tel. 253-74 codziennie 8.00 - 11.00.

**ZALUŻE-VERTICALE-ROLETY**  
- żaluzje przeciwsłoneczne srebrne i kolorowe  
- verticale przeciwsłoneczne pionowe  
- rolety przeciwsłoneczne tekstylne  
- nowość, siatki w ramach na okna i drzwi przeciw owadom  
- montaż folii antywłamaniowych na okna  
- uszczelnianie okien i drzwi oraz otworów okiennych  
Atrakcyjna cena - wysoka jakość - solidne wykonanie  
**Firma "Dominges"**  
Sochaczew  
al. 600-lecia 23A/8  
tel.251-84  
ZS-220

## Zarząd Miasta w Sochaczewie

**ogłasza przetarg na wykonanie fundamentów sali sportowej Szkoły Podstawowej nr 6 w Sochaczewie ul.Staszica 106.**

Oferta winna zawierać:

- całkowitą wartość robót
- termin wykonania prac
- dokumenty stwierdzające wiarygodność techniczno-ekonomiczną oferenta

a) odpis z aktualnego wpisu do rejestru potwierdzający profil działania zgodny z przedmiotem przetargu  
b) zaświadczenie o regularnym płaceniu podatków i składek ZUS  
Bliższe dane odnośnie zakresu prac można uzyskać w Wydziale Komunalno-Technicznym U.M. tel. 222-35 wew. 56.

Oferty należy składać w sekretariacie U.M. w terminie do dnia 12.09.1995 do godz. 15.00.

Przed przystąpieniem do przetargu w kasie U.M. należy wpłacić wadium w wysokości 10.000 zł.

Zarząd Miasta zastrzega sobie możliwość odstąpienia lub unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

ZS-391

## Oferta sprzedaży

- Spychacz "Staliniec" szt. 2
- Koparka ETC 206 B szt. 1
- Koparka WĘDKA K415 szt. 1
- Rozsiewacz wapna szt. 1
- Przyczepy ciągnikowe szt. 3
- Sam. ciężarowy KRAZ 256 B szt. 1
- Ciągnik rolniczy C-385 szt. 1
- Autobus Jelcz A-80 szt. 1
- Autobus Autosan szt. 1
- Osinobus szt. 1

Ceny do uzgodnienia. Pojazdy można oglądać w siedzibie firmy w Sochaczewie, ul. Kopernika 1, tel. 225-06 w. 5.

Ponadto po super atrakcyjnych cenach oferujemy do sprzedaży duże ilości wyrobów z fajansu (głównie talerze) z Ukrainy.

**Tel. 226-62 lub 225-06.**

ZS-390

## SZANSA DLA CIEBIE

Przypominamy,  
ze  
**Zaoczne Studium Policealne dla Pracujących w Sochaczewie**  
organizuje, w oparciu o nowoczesną bazę dydaktyczną, następujące kursy:

- 1) Komputerowy
- 2) Księgowość komputerowa
- 3) Maszynistka
- 4) Sekretarka
- 5) Asystentka szefa
- 6) Księgowość
- 7) Prowadzenie ksiąg podatkowych
- 8) Język angielski - na bazie laboratorium językowego
- 9) Język niemiecki - na bazie laboratorium językowego

Są to zawody, w których najłatwiej znaleźć pracę.

Informacji udziela  
i przyjmuje zapisy w dni robocze  
od 8<sup>00</sup> do 16<sup>00</sup>

- Ośrodek Kształcenia Zawodowego w Sochaczewie ul. Warszawska 35 tel. 234-73

- Sekretariat Szkoły Podstawowej nr 3 w Sochaczewie ul. H. Sawickiej 5 tel. 224-61

ZS-377

# NIERUCHOMOŚCI

**KUPNO-SPRZEDAŻ-WYNAJEM MIESZKAŃ I DOMÓW**

**JAN KAZIMIERSKI**

96-500 SOCHACZEW UL. 1-GO MAJA 20 TEL/FAX 220-82

### AKTUALNIE W SPRZEDAŻY:

- \* dom mieszkalny + piekarnia - Sochaczew  
cena: 300 tys. zł
- \* działka rolna 2 ha - Strzyżew - cena: 5600 zł
- \* pomieszczenie na dział.gosp. 70m<sup>2</sup> - Sochaczew
- \* działka budowlana 6.000 m<sup>2</sup> Sochaczew
- \* pomieszczenia biurowe + dział.gosp. 200 m<sup>2</sup> - Sochaczew centrum
- \* działka 1583 m<sup>2</sup> (dzierzawa) - Malesin
- \* działka rekreacyjna + domek - Karwów
- \* dom mieszkalny 250 m<sup>2</sup> + działka 570 m<sup>2</sup> - Sochaczew - cena: 90 tys. zł - ew.raty
- \* działka budowlana 611m<sup>2</sup> Sochaczew, cena 20zł/m<sup>2</sup>
- \* działka 3662 m<sup>2</sup> - Sochaczew - cena: 10zł za metr
- \* działka w Chodakówku, 22 tys.m<sup>2</sup> po 2 zł za metr
- \* działka 1.5 ha w Sochaczewie, cena 5zł/m<sup>2</sup>, (możliwość podziału)

- \* działka rolna 2 ha + budynek gospodarczy 200 m<sup>2</sup>, ok. Sochaczewa - cena 70 tys.zł
- \* działka rolna 2 ha 80ar + budynki gospodarcze ok. Rybna - cena 45 tys.zł
- \* M-3 - 80m<sup>2</sup> Sochaczew, cena 52 tys.zł
- \* pomieszczenia biurowe - 22m<sup>2</sup>, Sochaczew
- \* działka 880m<sup>2</sup> + budynek gosp. 110 m<sup>2</sup>, Sochaczew, 35 tys.zł
- \* działki w Sochaczewie na dział.gospodarczą 1768 m<sup>2</sup>, 1383 m<sup>2</sup>, 10 zł za m<sup>2</sup>

### POSZUKUJEMY:

mieszkań do wynajęcia, działek budowlanych, pomieszczeń na biura, pomieszczeń na dział. gospodarczą

**BIURO zaprasza  
poniedziałek-sobota 8<sup>00</sup> - 18<sup>00</sup>**





## ♈ Baran 21.III. - 20.IV.

To co masz zrobić jutro, zrób dziś. Nie zwlekaj z od dawna odkładaną wizytą. Tyle razy zmieniałeś już termin spotkania, wymyślałeś różne powody, a ostatnio zwałeś wszystko na sezon urlopowy, że tłumaczenia Twoje mogą stać się niewiarygodnymi. A szkoda by było zepsuć akurat te układy towarzyskie. Nie odrzucaj też zaproszenia ze strony innego Barana. Możesz zyskać przyjaciela, a o to wcale nie łatwo.

## ♉ Byk 21.IV. - 21.V.

Masz teraz okazję zdobyć wszystko, czego sobie tylko życzysz, ale na polu uczuciowym. Z finansami trochę gorzej. Trzeba lekko zacisnąć pasa. Nie przesadzaj chwilowo z rozrzutnością. Uważaj na Lwa. W głupi sposób może dojść do konfliktu pomiędzy Wami. Nie byłaby to niczyja zła wola, ale złośliwość losu. Pod koniec tygodnia sporo zmian na lepsze, drobnych, ale przynoszących wiele radości.

## ♊ Bliźnięta 22.V. - 21.VI.

Masz za sobą długi okres wypoczynku. Nie popadnij w lenistwo. To bardzo przyjemnie żyć wspomnieniami z lata, ale na dłuższą metę niemożliwe,

zwłaszcza w sytuacji, w jakiej się znajdujesz. Weź się energicznie do roboty. Gwiazdy sprzyjają teraz osobom rzutkim, zdecydowanym, mającym ambitne plany i chcącym je zrealizować. Sprawy rodzinne będą się toczyły ze zmiennym szczęściem. Dobra wiadomość w czwartek.

## ♋ Rak 22.VI. - 22.VII.

Zadzwoń do przyjaciela z dawnych lat. Ma kłopoty i potrzebuje pomocy. Wyciągnij rękę, wydobądź go z głębi smutku. Dobrym słowem możesz postawić na nogi kogoś, kto był Ci kiedyś bardzo bliski. Dawne uczucia wrócą - i jemu, i Tobie będzie lepiej. W nadchodzącym tygodniu Koziorożec, Strzelec i Skorpion darzyć Cię będą niekłamana sympatią. Jeżeli Twój szef jest spod któregoś z tych znaków, awans niewykluczony.

## ♌ Lew 23.VII. - 22.VIII.

Znajdziesz się z daleka od kłopotów. Wreszcie z daleka. Odczuć powinienes wyraźną poprawę materialną. Postaraj się, aby dobra passa i wspaniały humor udzielały się również najbliższemu otoczeniu, szczególnie małżonkowi. Nie można długo być szczęśliwym, gdy wokoło widzimy smutne twarze. Słuchaj rad Bliźniaka.

Wodnika zaś traktuj z pewną wyrozumiałością, miał ostatnio zły okres.

## ♍ Panna 23.VIII. - 22.IX.

Zaczniesz tęsknić za kimś, kogo do tej pory traktowałeś jak powietrze. Nie zwlekaj, zadzwoń. Z pewnością Twój głos w słuchawce sprawi, że czyjaś twarz się rozpromieni. Ciekawe propozycje zawodowe mogą się pojawić w końcówce tygodnia. Nie rzucaj się na osłep w nieznanne. Przemyśl na spokojnie wszystkie za i przeciw. Odpowiedzi nie dawaj jutro, niech nie myślą na wstępie, że złapałeś Pana Boga za nogi.

## ♎ Waga 23.IX. - 23.X.

Po raz kolejny przekonasz się, że stać Cię na wiele więcej, niż przypuszczasz. Pilnuj spraw bieżących nawet wtedy, gdy snuć będziesz dalekosiężne plany. Szukasz osób życzliwych wszędzie, tylko nie pod nosem. Rozejrzyj się uważnie, czy aby ktoś z najbliższego otoczenia nie próbuje od jakiegoś czasu zainteresować Cię sprawami, na które "nie masz czasu". Piątek zapowiada się dniem udanych wizyt towarzyskich.

## ♏ Skorpion 24.X. - 22.XI.

Więcej niż zazwyczaj poświęcałeś ostatnio uwagi

i czasu sprawom zawodowym. Wygląda na to, że dopilnowałeś wszystkiego, a interesy pomahu zaczną się kręcić same. Skorzystaj z okazji, z tej odrobiny luzu w napiętym harmonogramie i czas poświęć rodzinie. Słuchaj ostrzeżeń Koziorożca. Nie bagatelizuj również uwag od Panny. W czwartek i piątek możesz spokojnie udać się w gości, ale z rodziną.

## ♐ Strzelec 23.XI. - 21.XII.

Wykazałeś się inicjatywą, ale to wszystko jeszcze stanowczo za mało. Chcesz osiągnąć sukces, lecz nie prezentujesz na zewnątrz swoich talentów i możliwości. Spotkanie z Rakiem początkowo obiecujące. Jeżeli propozycje zostaną powtórzone następnego dnia, możesz je potraktować poważnie. Nie trać zapалу, gdyż w oczach otoczenia Twoja atrakcyjność spada wtedy co najmniej o 50 procent.

## ♑ Koziorożec 22.XII. - 20.I.

Wskazane jest, abyś tydzień ten poświęcił pracy. Być może na pierwszy rzut oka tego nie będzie widać, ale trud się naprawdę opłaci. Nie popełnisz błędów, gdy przed podjęciem decyzji spytasz się o radę współpracow-

ników i przyjaciół. W poniedziałek niewykluczona miła wiadomość. Obiecująca spotkanie ze Skorpionem może z Twojej winy nie dojść do skutku. Nie stroń od Wodnika i Ryb, gdyż sprzyjają Ci w tym tygodniu.

## ♒ Wodnik 21.I. - 20.II.

Prześtań patrzeć na wszystkich wokoło wilkiem. No, co oni Ci zrobili? Jeżeli coś nie układa się po Twojej myśli, to może warto przede wszystkim poszukać przyczyn w samym sobie. Nadchodzi czas sprzyjający rozmyślaniom i zadumie. Jesteś bystrym człowiekiem, wnioski więc wyciągniesz bez trudu. Pytanie, czy zechcesz wprowadzić je w życie? Ale to zależy tylko od Ciebie. Gwiazdy Ci nie pomogą w tym, ale i nie przeszkodzą.

## ♓ Ryby 21.II. - 20.III.

Pomimo, że wakacje praktycznie dobiegły końca i wypadałoby trochę posiedzieć w domu i w pracy - to na horyzoncie rysują się atrakcyjne zagraniczne wojaże. Nadchodzi wielkimi krokami konieczność podreperowania budżetu rodzinnego. Rozejrzyj się za dodatkową robotą na jesienne wieczory. Nie będzie wcale o nią tak łatwo, dlatego do szukania trzeba być zabrać się już dziś.

## Strażacy przestrzegają

Tegoroczna kampania omlotowo - żniwna dobiega końca. Niestety, niefrasobliwość osób pracujących w gospodarstwach rolnych powoduje częste pożary. W ostatnim okresie w naszym województwie zanotowano 2 pożary kombajnów i 6 pożarów przyczep ze zbiorami. Straty z tego tytułu wynoszą 130 tys. złotych. Płonęło również zboże na pniu i słoma. W 37 pożarach spłonęło zboże i słoma na powierzchni ok. 75 ha. Komenda Wojewódzka Państwowej Straży Pożarnej w Skiemniewicach przypomina, iż zgodnie z przepisami przeciwpożarowymi osoby odpowiedzialne za pracę rolniczego sprzętu, maszyn i pojazdów są obowiązane zapewnić bezpieczeństwo pożarowe prac.

Między innymi należy:

- zabezpieczyć urządzenia wydechowe silników spalinowych przed wylotem isker,
- używać otwartego ognia i palić tytoń w odległości nie mniejszej niż 10 m od punktu omlotowego, stertowania itp. prac, w miejscu oczyszczonym z materiałów palnych,
- wyposażyć miejsca omlotów, stertowania i kombajnowania w sprawny podręczny sprzęt gaśniczy oraz w razie potrzeby w sprzęt służący do wykrywania przerw hamujących rozprzeszczerzenie się pożarów.

Palenie tytoniu przy obsłudze sprzętu, maszyn i pojazdów podczas zbiorów palnych płodów rolnych oraz ich transportu jest zabronione.

Szczególne zagrożenie, nie tylko pożarowe, stwarza praktykowany wciąż przez wielu gospodarzy zwyczaj wypalania traw, rzysk i słomy.

Kłęby dymu z palących się ściemisk były ostatnio przyczyną kilku tragicznych wypadków drogowych na terenie kraju. W stosunku do osób nie przestrzegających przepisów będą wyciągane określone sankcje karno, stosowane przez policjantów, strażaków, i leśników w trakcie nasilonych kontroli.

Komenda Wojewódzka PSP

## DZWONILI DO NAS

W jednym z ostatnich numerów "ZS", w rubryce "Wiadomości z gmin" napisaliście o zakończeniu budowy wodociągu we wsi Gawłów. Mimo że odbiór techniczny inwestycji nastąpił w czerwcu, do dnia dzisiejszego nie mamy wody. Wszyscy mieszkańcy czekają na nią z utęsknieniem, bo większość indywidualnych studni wyschła. Niektórzy rolnicy dowożą wodę z innych miejscowości, bo nie mają czym napoić bydła.

Na naszą interwencję u wójta gminy Sochaczew, otrzymujemy odpowiedź, że już niedługo woda będzie. A my chcemy wiedzieć dlaczego nie dziś? Co stoi na przeszkodzie, aby wpuścić wodę do nowego, sprawnego rurociągu, który od dwóch miesięcy mógłby służyć naszej wsi. Czyżby rozgrywki gabinetowe?

Przewodniczący Komitetu Budowy  
Wodociągu we wsi Gawłów  
Lucjan Fabianowicz.

## Video

### Wiadomość z Wietnamu

Wszystko co robi nie podoba się jej rodzinie. Ani szkoła, którą sobie wybrała, ani jej zainteresowania, ani wreszcie zawód. Jenna zostaje dziennikarką. I trudno odmówić rodzicom racji, nie jest to łatwy kawałek chleba. Praca w redakcji "The Sun" to ciągle pasmo stresów. Naczelni oczekują bombowych artykułów. Dużo bomb spada akurat na Wietnam. Jenna przyjmuje więc propozycję od sekretarza redakcji i wyrusza do Azji. Chcąc mieć krwawe publikacje uczestniczy w akcjach "marines", pacyfikujących jedną osadę za drugą. Na froncie dziennikarka wchodzi w bliższe znajomości z żołnierzami. Pierwszy z nich zostaje rozerwany na strzępy, kolejny ginie w tunelu, a trzeci zostaje uznany za "zaginionego w akcji". Jest więc punkt wyjścia do "Missing in action 4".

"Message From Mam", reż. Paul Wendkos (na podst. powieści Danielle

Steele), wyk. Jenny Robertson, Ed Flanders, USA 1994, dystrybucja Imperial (185 minut).

### Żelazne pięści

Artvision zasypuje rynek produktami spod znaku "martial-arts". Po "Klatce 2" i tuż przed sensacyjnym filmem z Billy Blanksem "W szponach CIA" do rozpowszechniania trafia następny film z Matiasem Huesem.

Hues gra w "Żelaznych pięściach" największego zabijakę w mieście. W jednym z podrzędnych barów spotykają się współcześni gladiatorzy. Królem bijatyk jest niejaki Dale (Michael Worth). Jego serdeczny przyjaciel ginie na ringu. Nieszczęściu winien jest bezwzględny zabijaka, dobijający nieprzytomnych przeciwników. To na nim postanawia się zemścić Dale. Ale zadanie będzie niezwykle ciężkie. Mordercę na ringu kreuje właśnie Hues.

"First of Iron", reż. Richard W. Munchkin, USA 1994.

# SPORT

## Pogrom!

### Orkan - Górnik Kłodawa 0:5 (0:1)

Skład: Radzio, Ambroży, Bryński, Machciński, Brodowski - Sobolewski, Mamcarz - Cieślak, Wróblewski, Wojciechowski, Brzeski, Grzybowski.

Po bardzo słabym spotkaniu Orkan stracił kolejne punkty. Do 17 minuty goście nieznacznie przeważają, stwarzając jedną groźną sytuację. Następnie gra wyrównuje się, a zawodnicy Orkanu są bliscy zdobycia bramki. Jednak pierwszą bramkę, po rzucie różnym, uzyskują goście. Losy meczu mógł odwrócić w 59 minucie meczu Jacek Brzeski, który jednak nie wykorzystał karnego. Od 60 minuty na boisku panuje niepodzielnie Górnik Kłodawa, który w krótkich odstępach czasu strzela jeszcze 4 gole.

Pozostałe wyniki czwartej kolejki: Pogoń Słupca - Górnik

Łęczycza 1:2, Kasztelan Sierpc - Lech Rypin 7:2, Widok Skiemie-wice - Orleńscy Aleksandrów Kujaw-ski 3:1, Sokół Kleczew - Prembud Ślesin 0:0, Mazovia Rawa Mazo-wiecka - Stoczniowiec Płock 5:1, Górnik II Konin - Żyrardowianka 2:0.

1. Vis Kier	12	8-2
2. Górnik Kł.	10	11-3
3. Widok	9	11-5
4. Zdrój	8	6-4
5. Mazovia	7	10-4
6. Górnik II	6	10-4
7. Górnik Ł.	6	3-3
8. Orleńscy	6	5-6
9. Lech	6	7-13
10. Żyrardowianka	4	6-4
11. Petrochemia II	4	4-3
12. Stoczniowiec	4	6-12
13. Sokół	4	3-9
14. Kasztelan	3	9-9
15. Orkan	3	5-8
16. Pogoń	3	4-11
17. Olimpia	2	3-8
18. Prembud	2	0-6

### Juniorzy

#### Liga makroregionalna

##### Juniorzy starsi

**Bzura - Łodzianka Łódź 1:2**  
Bramki: T.Sałaciński

Skład: Wichrowski, Ćwikliński, Jagodziński, Pawłowski, Polakowski, Pisarek, Dragański, Dmoch, Makulski, Sałaciński, Skorupski, Cieślak, Szcześniak.

Po wtorkowej pechowej przegranej (2:3) z MKS w Kutnie Bzura stoczyła wyrównany pojedynek z silną drużyną z Łodzi. Gdyby nasi zawodnicy mieli trochę więcej szczęścia mogliby zdobyć przynajmniej jeden punkt.

##### Młodszy juniorzy

Młodszy juniorzy Bzury po wyrównanym i zaciętym meczu zremisowali 1:1. Przez większość meczu prowadziliśmy 1:0, ale 3 minuty przed końcem goście doprowadzili do zasluzonego wyrównania.

#### Liga międzywojewódzka

##### Juniorzy starsi

**Orkan - Kasztelan Sierpc 4:0 (2:0)**  
bramki: P.Adamczewski - 3, P.Kowalski

Skład: P.Adamiak - Bulik, Znajdek, Szymonowicz, R.Adamiak, R.Olejniczak, Brzeski, Sobolski, Zatorski, Adamczewski, Kolaczyk - Kubiszewski, P.Olejniczak.

Juniorzy Orkanu byli wyraźnie lepsi od swoich rówieśników z Kasztelaną, górowali nad nimi wyszkoleniem technicznym i taktycznym. Jednak, jak

powiedział kierownik drużyny Paweł Zatusko, formę drużyny będzie można ocenić dopiero po bardzo trudnym spotkaniu wyjazdowym z Wisłą Włocławek.

##### Juniorzy młodsi

**Orkan - Kasztelan Sierpc 3:1 (1:0)**

Bramki: A.Krzywonos - 2, B.Stępiak - 1.

Skład: Wittan, Brodowski, Sobolewski, Nowak, Krzywonos, Orliński, Stępiak, Marcinkowski, Bajnerman, Wojciechowski, Krzywonos, Sobolski, Plichta, Siekierski.

Juniorzy młodsi Orkanu przez pierwszą połowę kontrolowali sytuację na boisku, strzelając jedną bramkę. W drugiej połowie gra się wyrównała, jednak Orkan potrafił lepiej wykorzystać sytuacje strzeleckie zdobywając dwie bramki a tracąc tylko jedną.

##### Sparing - trampkarze

**Orkan - Żyrardowianka 9:0**

Bramki: I.Kosiecz - 4, Wójcik - 3, Burzykowski, Jankowski.

Skład: Kuliński, Kupiec, Włodarczyk, Śmielak, Łukasik, Botorowicz, Burzykowski, Rogowski, Śmigera, Wójcik, Kosiecz, Rejczak, Sikora, Jankowski, Arak, Kowalski.

Po bardzo dobrym spotkaniu trampkarze Orkanu rozgromili zespół Żyrardowianki. Nasi młodzi zawodnicy, górowali nad swoimi rówieśnikami wyszkoleniem technicznym i taktycznym. Cieszy dobra forma zawodników trenera R.Łaszczyka i czekamy na kolejne zwycięstwa.

### Liga okręgowa

## Zasłużona wygrana

### Bzura - Czarni Bednary 2:0 (2:0)

Bramki: Grzegorz Basiński, Piotr Wyrwas

Skład: Wiśniewski, Pawlak, Dmoch, Adamczyk, Szajewski - Zbieńkowski, Wi-ciak, Józwik, Babulewicz, Basiński, Benczkowski, Wyrwas.

Po remisie (1:1) w wyjazdowym meczu z Olimpią w Chaśnie (sędzia nie uznał drugiej bramki dla Bzury) Bzura swe kolejne spotkanie pewnie wygrywa 2:0. Już po pierwszej akcji meczu mogliśmy uzyskać prowadzenie, jednak sytuacja sam na sam z bramkarzem nie została wykorzy-

stana. Kilka minut później Grzegorz Basiński pięknym strzałem z 20 m uzyskuje pierwszą bramkę. Później gospodarze wyraźnie przeważali, nie wykorzystując jednak kilku sytuacji strzeleckich. W 38 minucie drugiego gola dla Bzury strzela Piotr Wyrwas.

W końcówce za sprawą błędnych decyzji sędziego gra stała się nerwowa. Zawodnicy Czarnych symulowali kontuzje, opluwali naszych obrońców. Próba samosądu Dmocha skończyła się usunięciem go z boiska. Wtedy goście stworzyli kilka groźnych sytuacji, ale pewnie broniący Wiśniewski nie dał się zaskoczyć i podopieczni Grzegorza Majchrzaka wyjechali z zerowym dorobkiem.

## Oaza przewodzi

### Iskra Bolimów - Oaza 1:4 (0:0)

Bramki: Witkowski - 2, Serwach, Chudzyński

Skład: Wachowski, Kunicki, Celeda, Chmielewski, Paradowski, Oręzak, Witkowski, Włodarski, Łuczak, Czubak, Serwach (Chudzyński).

Kolejny mecz beniaminka z Sochaczewa traktowany był przez obserwatorów jako faktyczny sprawdzian możliwości zespołu. Mecz wyjazdowy z byłym mistrzem jesieni 1994, wzmocnionym zawodnikami z Łowicza i Skierniewic zaczął się nerwowo. Od 15 minuty zaznaczyła się przewaga Oazy. Kilka groźnych strzałów obronił, mający spore umiejętności i dużo szczęścia, bramkarz gospodarzy. Zawodnicy zeszli do szatni przy stanie 0:0. W 50 minucie, po rzucie różnym A.Witkowski piękną główką zdobywa pierwszego gola. Trzy minuty później ten sam zawodnik podwyższa na 2:0. W 68 minucie

M.Serwach w sytuacji sam na sam z bramkarzem zdobywa trzecią bramkę. W 76 minucie trener zespołu zmienia Serwacha, a na boisko wchodzi Chudzyński, który w tej samej minucie uzyskuje czwartą bramkę. Gospodarzom udaje się strzelić w zamieszaniu podbramkowym honorowego gola. Mecz kończy się wynikiem 4:1 dla Oazy Sochaczew, jednak wynik 10:1 byłby bardziej adekwatny do tego co działo się na boisku.

Pozostałe wyniki: GKS Łyszko-wice - Olimpia Chęśno 1:0, Macovia - Maków - Wrzos Międzybórz 1:2, Błękitni Korytów - Klucz Konopnica 2:1, Eden Rogów - Wagat Krępa 2:2, Orzeł Nieborów - Tur Jaktorów 1:3.

1. Oaza	6	7-3
2. Wrzos	6	6-2
3. Tur	6	5-1
4. Bzura	4	3-1
5. Wagat	4	3-2
6. Klucz	3	4-4
7. Łyszkowice	3	3-3
8. Błękitni	3	3-5
9. Macovia	1	4-5
10. Eden	1	4-5
11. Olimpia	1	1-2
12. Czarni	1	3-5
13. Orzeł	0	1-4
14. Iskra	0	1-6

### B klasa Sochaczewsko-Żyrardowska

#### Oaza II Bakoma - Albatros Ćmiszew 6:0

Bramki: A.Staniszek - 3, P.Bajer - 2, Sz.Szajder

Skład: Michalak, Kazimierczak, Kurek, Zarychta, Dorodziński, Staniaszek, Sylwestrzak, Szajder, Snolot, Bajer, Wójcik.

Nasz zespół odniósł zwycięstwo bez większych problemów, nie pozwalając gościom zbyt dużo pograć. Cieszy dobra forma beniaminka, który jest liderem w B-klasie sochaczewsko-żyrardowskiej.

### Płocka Liga Okręgowa

#### Unia Brzozów - Unia Bożewo 2:1 (2:0)

Bramki: Jarosław Bodner - 2

Następny mecz Unia Brzozów rozegra 3.09. o godz. 15.00 z Witonianką Witania.

### Sparing

#### Oaza - Orzeł Kampinos 9:0

Bramki: M.Serwach - 4, R.Czubak - 2, A.Witkowski - 2, P.Włodarski

Jarosław Niedziela



Prezes "Boryszew" S.A. - Grzegorz Kalisiak

### Doniesione grypserą:

Ryszard H. skazany został na areszt i grzywnę za to tylko, że posłał pewnej pani kilka zgrabnych wiązanek. Nie musimy dodawać, że wiązanki te nie składały się bynajmniej z kwiatów.

\*\*\*

Z Przychodni Zdrowia skradziono dwie gaśnice. Złodziejowi wyraźnie bardzo się paliło.

\*\*\*

Komenda Policji ogłosiła w prasie, że poszukuje kasjerów i księgowych. Wywołało to popłoch wśród miejscowej sfery finansowej. Po czasie okazało się, że poszukiwanych nie będzie się zamykać, a jedynie zatrudniać do pracy. I wszyscy odetchnęli z ulgą.

## Zza węgla ...

W ostatnich dniach miasto nasze zostało niemal całkowicie zakorkowane. W trakcie przedzierania się przez miasto można było w samochodzie znieść jajko i jeszcze skutecznie je wysiedzieć. Zaś komunikaty radiowe przynosiły ciągle ostrzeżenia dla kierowców, jak z linii frontu. A wszystko to za sprawą zmiany nawierzchni na kawałku ulicy Warszawskiej - na nietopliwą, jak z powątpiewaniem w głosie, poinformował mnie pracujący tam robotnik.

S półdzielnia rolno-spożywcza z jednej z okolicznych gmin ogłosiła w prasie przetarg nieograniczony na sprzedaż samochodu osobowego marki Peugeot 504. A pesymiści mają chętność twierdzić, że wieś nasza źle wyposażona była w specjalistyczny sprzęt do prac polowych.

Tylko cienka ścianka oddziela bar piwny przy ul. Reymonta od instytucji oddającej nam, ostatnią już najczęściej, usługę. Widok rzędu nowotkowych trumienek za szybą, wpływa zapewne ożywczo na inwencję i pomysłowość smakoszy, zwłaszcza po dłuż-

szej degustacji złotego płynu. Memento mori...

W telewizji pokazali program reklamujący tegoroczny festiwal piosenki w Sopocie. Mówiono dużo o oprawie technicznej imprezy. O teleskanerach, supernowoczesnych ekranach i innych nowościach wizualnych. Nie padło za to ani jedno słowo o samej piosence! O dobrej muzyce, czy mądrych, poetyckich tekstach. Ale może to normalne? Bo komu potrzebne dziś mądre teksty? Wystarczy, żeby pomigało przed oczami.

N a budynku jednej z nowopowstających

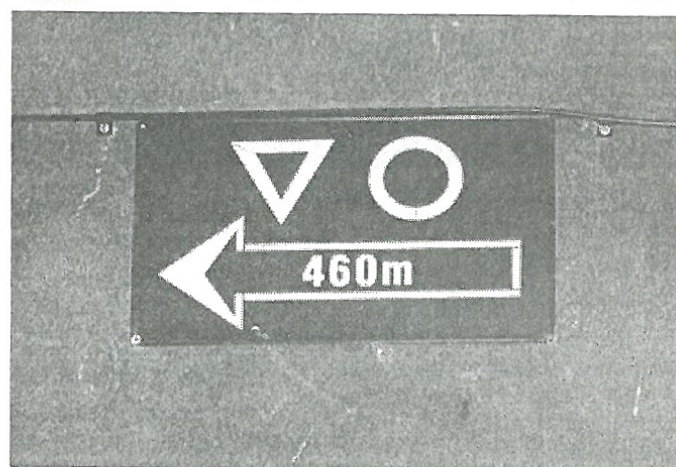
firm zauważyłem duży napis:

### BIURO ROZRACHUNKOWE

No nareszcie! Teraz już legalnie będziemy mogli zlecić komuś kompetentnemu dyskusję z naszymi opornymi interlokutorami.

Żeby nie okazać się ćwokiem a chcąc wyrzucić papierek, obszedłem całe targowisko przy ul. Pokoju w poszukiwaniu kosza. Niestety, okazało się, że nie ma tam ani jednego pojemnika na śmieci! Może opiekunowie, tego rejonu sądzą, że nie warto, bo i tak wiocha naświni obok?

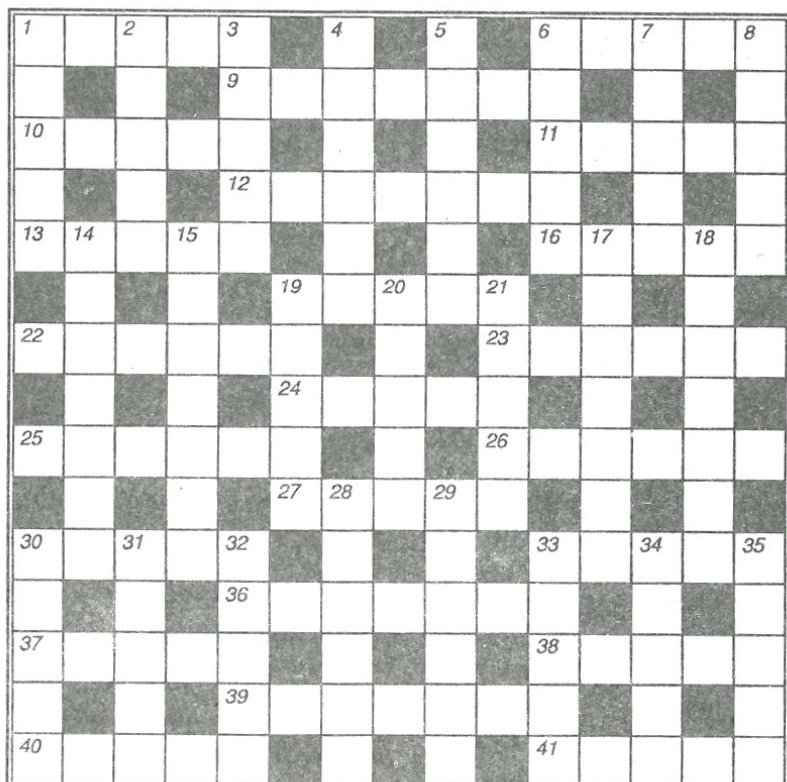
KRAJAN



Są sytuacje w życiu człowieka, w których każdy metr liczy się szczególnie, a każda sekunda dopinguje z siłą wodospadu.

fol. Jan Woreczko

## KRZYŻÓWKA Nr 195



### Poziomo:

1 - rodzaj okrycia, 6 - rasa psa, 9 - pojemnik na strzały, 10 - mebel pokojowy, 11 - obchodzi imieniny 23 V, 12 - pismo drukarskie, 13 - antonim wyjazdu, 16 - zamknięta grupa społeczna, 19 - pierwiastek chemiczny o l.a. 21, 22 - inaczej spinka do włosów, 23 - państwo rządzone przez emira, 24 - były prezydent USA, 25 - jedna z twierdz k/Warszawy, 26 - jeden z trzech muszkieterów, 27 - kwiat jesienny, 30 - inaczej robota, 33 - gospodarstwo w USA, 36 - rodzaj okrętu, 37 - coś w starym stylu, 38 - część nogi, 39 - szczyt w Beskidzie Śląskim, 40 - potwierdzenie, świadectwo, 41 - mędrzec z Miletu.

### Pionowo:

1 - zapal, pociąg, 2 - polska drużyna piłkarska, która ostatnio weszła do Ligi Mistrzów, 3 - kompres, 4 - przeszkoda na bieżni, 5 - laska taternika, 6 - pieniek, klocek, 7 - rodzaj cukierka, 8 - rzeka we Francji, 14 - ryba słodkowodna, 15 - anemon, 17 - część przyrządu geodezyjnego, 18 - splot nieszczęśliwych okoliczności, 19 - samica jelenia, 20 - żargon, 21 - dawna moneta europejska, 28 - pokarm, pożywienie, 29 - utwór liryczny, 30 - może być przedwczesny, 31 - czołowa grupa członków organizacji, 32 - system płacy, 33 - malarz polski (1853 - 1929), 34 - rodzaj łopaty, 35 - drużyna z Amsterdamu.

Rozwiązanie krzyżówki należy nadsyłać w terminie 7 dni na adres redakcji. Za prawidłowe rozwiązanie rozlosowana zostanie nagroda w wysokości 10 złotych w gotówce.

### Rozwiązanie krzyżówki nr. 193 (ZS nr 32)

Poziomo: BALET, ZAKUP, AMNEZJA, DUDEK, DELIA, SEMAFOR, OSAKA, ADEPT, PALTO, SKALAR, BISKUP, INTER, POKUSA, ÓSEMKA, MASZT, NARAZ, ATLAS, MAKARON, GODŁO, TABOR, REWIZJA, TALIA, ŁAZIK.

Pionowo: BYDŁO, LIDIA, TAKSA, ANEMIA, SZAFOT, ZADRA, KOLIE, PLANT, SEKWOJA, KULTURA, DESPEKT, PLUSKWA, PRIAM, LOTOS, OBRÓT, ALKOWA, ZGROZA, NOGAT, RYDEL, ZMORA, ANTAŁ, ŁOBEZ, SOREK.

Nagrodę wygrał Piotr Szlachetko z Sochaczewa.